



## Bus local – integraziun egl urari dil traffic public ordinari

90.474 Rabius-Surrein, staziun – Surrein, vitg

Dapi igl uost 2024 curescha in bus local las squadras dalla vischnaunca da Sumvitg. Naven dils 15 da december 2024 ei il bus local integraus egl urari dil traffic public ordinari. Consequentamein basegna il diever dil bus naven da quei di in bigliet valeivel. Las tariffas ein identicas per tut ils viadis.

*Bigliet ordinari* frs. 3.00

*Bigliet cun mesataxa* frs. 2.20

*Possessur/as da BÜGA / abonnement general* gratuit

Ils bigliets san vegnir retratgs sur l'applicaziun «SBBapp» ed als automats allas staziuns. Persunas che han difficultads cun tals mieds ein supplicai da s'annunziar tier l'administraziun communal.

Affons domiciliari ella vischnaunca da Sumvitg entochen 16 onns retscheivan dalla vischnaunca in bigliet cun il qual els san far diever dil bus tenor igl urari ordinari gratuitamein.

### Naven dils 15 da december 2024 vala il suandont urari niev.

| gliendisdis - venderdis (senza firaus) |              |              |              |              | sonda, dumengia e firaus    |              |              |              |              |
|--|--------------|--------------|--------------|--------------|-----------------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| Rabius-Surrein, staziun                | 07:35        | 11:35        | 12:35        | 15:35        | Rabius-Surrein, staziun     | 08:35        | 11:35        | 13:35        | 15:35        |
| Rabius, Via Surrein                    | 07:36        | 11:36        | 12:36        | 15:36        | Rabius, Via Surrein         | 08:36        | 11:36        | 13:36        | 15:36        |
| Rabius, scola                          |              | 11:40        |              |              | Sumvitg, vitg               | 08:39        | 11:39        | 13:39        | 15:39        |
| Sumvitg, vitg                          | 07:39        | 11:43        | 12:39        | 15:39        | Sumvitg-Cumpadials, staziun | 08:41        | 11:41        | 13:41        | 15:41        |
| Sumvitg-Cumpadials, staziun            | 07:41        | 11:45        | 12:41        | 15:41        | Cumpadials, vitg            | 08:42        | 11:42        | 13:42        | 15:42        |
| Cumpadials, vitg                       | 07:42        | 11:46        | 12:42        | 15:42        | Cumpadials, Casa s. Giusep  | 08:45        | 11:45        | 13:45        | 15:45        |
| Cumpadials, Casa s. Giusep             | 07:45        |              | 12:45        | 15:45        | Surrein, Reits              | 08:49        | 11:49        | 13:49        | 15:49        |
| Surrein, Reits                         | 07:49        | 11:49        | 12:49        | 15:49        | Surrein, Giachentrina       | 08:50        | 11:50        | 13:50        | 15:50        |
| Surrein, Giachentrina                  | 07:50        | 11:50        | 12:50        | 15:50        | Surrein, vitg               | 08:51        | 11:51        | 13:51        | 15:51        |
| Surrein, vitg                          | 07:51        | 11:51        | 12:51        | 15:51        | Rabius-Surrein, staziun     | 08:54        | 11:54        | 13:54        | 15:54        |
| Rabius-Surrein, staziun                | 07:54        | 11:54        | 12:54        | 15:54        | <b>RhB direcziun Cuera</b>  | <b>08:57</b> | <b>11:57</b> | <b>13:57</b> | <b>15:57</b> |
| Rabius, scola                          | 07:56        |              |              |              | <b>RhB direcziun Mustér</b> | <b>08:57</b> | <b>11:57</b> | <b>13:57</b> | <b>15:57</b> |
| Rabius-Surrein, staziun                | 07:58        |              |              |              | Rabius-Surrein, staziun     | 09:00        | 12:00        | 14:00        | 16:00        |
| <b>RhB direcziun Cuera</b>             | <b>07:57</b> | <b>11:57</b> | <b>12:57</b> | <b>15:57</b> | Surrein, vitg               | 09:03        | 12:03        | 14:03        | 16:03        |
| <b>RhB direcziun Mustér</b>            | <b>07:57</b> | <b>11:57</b> | <b>12:57</b> | <b>15:57</b> | Surrein, Giachentrina       | 09:04        | 12:04        | 14:04        | 16:04        |
| Rabius-Surrein, staziun                | 08:00        | 12:00        | 13:00        | 16:00        | Surrein, Reits              | 09:05        | 12:05        | 14:05        | 16:05        |
| Surrein, vitg                          | 08:03        | 12:03        | 13:03        | 16:03        | Cumpadials, vitg            | 09:08        | 12:08        | 14:08        | 16:08        |
| Surrein, Giachentrina                  | 08:04        | 12:04        | 13:04        | 16:04        | Cumpadials, Casa s. Giusep  | 09:10        | 12:10        | 14:10        | 16:10        |
| Surrein, Reits                         | 08:05        | 12:05        | 13:05        | 16:05        | Sumvitg-Cumpadials, staziun | 09:15        | 12:15        | 14:15        | 16:15        |
| Cumpadials, vitg                       | 08:08        | 12:08        | 13:08        | 16:08        | Sumvitg, vitg               | 09:16        | 12:16        | 14:16        | 16:16        |
| Cumpadials, Casa s. Giusep             | 08:10        | 12:10        | 13:10        | 16:10        | Rabius, Via Surrein         | 09:19        | 12:19        | 14:19        | 16:19        |
| Sumvitg-Cumpadials, staziun            | 08:15        | 12:15        | 13:15        | 16:15        | Rabius-Surrein, staziun     | 09:20        | 12:20        | 14:20        | 16:20        |
| Sumvitg, vitg                          | 08:16        | 12:16        | 13:16        | 16:16        |                             |              |              |              |              |
| Rabius, scola                          |              |              | 13:19        | 16:19        |                             |              |              |              |              |
| Rabius, Via Surrein                    | 08:19        | 12:19        | 13:23        | 16:23        |                             |              |              |              |              |
| Rabius-Surrein, staziun                | 08:20        | 12:20        | 13:24        | 16:24        |                             |              |              |              |              |

Firaus ein: 25-12, 26-12, 01-01, 02-01, Venderdis sogn, Gliendisdis Pastgas, Anceinza, Gliendisdis Tschuncheimas, 01-08

### Taxi da clom

Ils 15 da december 2024 vegn plinavon introduciu in taxi da clom. Las tariffas ein identicas per tut ils viadis.

*Bigliet ordinari* frs. 5.00

*Bigliet cun mesataxa* frs. 3.50

*Possessur/as da BÜGA / abonnement general* frs. 2.00

Ils bigliets san vegnir retratgs directamein el bus ed ein da pagar en bar.

Gliendisdis entochen venderdis denter las 06.00 – 07.20, 08.30 – 11.20, 14.45 – 15.20, 16.45 – 18.00 sco era sonda/dumengia e firaus denter las 07.00 – 08.20, 09.30 – 11.20, 14.45 – 15.20, 16.45 – 18.00 sa il taxi da clom vegnir clamaus allas fermadas ordinarias ni allas fermadas els uclauns. La reservaziun sto succeder silmeins in'ura avon sut la numera **079 150 66 66**. Reservaziuns san succeder mintgadi denter las 08.00 – 12.00 e 13.30 – 17.00. Per viadis dalla damaun ei ina reservaziun la sera avon entochen las 17.00 necessaria.

Ulteriuras informaziuns davart il bus local ein disponibilas sin la pagina d'internet [www.sumvitg.ch](http://www.sumvitg.ch). Per damondas stat l'administraziun communal bugen a Vossa disposiziun.

Sumvitg, december 2024

Suprastonza communal

DEUTSCH SIEHE RÜCKSEITE